

Vydavateľ: **PPA – ATIS**  
 Dobrovičova 12  
 815 26 Bratislava  
**Telefón:** 02 / 53 417 419  
**Fax:** 02 / 53 418 147  
**e-mail:** [atis@apa.sk](mailto:atis@apa.sk)

ATIS na INTERNETE  
<http://www.apa.sk>

### V tomto čísle:

1. Upevnenie nákupnej ceny  
 Odbytové ceny vajec oslabili
2. Nákupné ceny jatočnej hydiny v SR  
 Ceny výrobcov konzumných vajec  
 voľne ložených
3. Ceny výrobcov balených konzumných vajec
4. Odbytové ceny celej, delenej hydiny, drobov a hydinových výrobkov od spracovateľov v SR
5. Komentár k odbytovým cenám celej, delenej hydiny a hydinových výrobkov
6. Ceny kurčiat na trhoch EÚ
7. Ceny vajec na trhoch EÚ
8. Česká republika – trh vajec
9. Írsky producent hydinového mäsa zniží produkciu  
 Ukrajina: Výrobca hydiny MHP zvýšil produkciu  
 V Rusku sa očakáva zvýšenie produkcie hydiny  
 Nemeckí producenti vajec strácajú podiel na trhu
10. Litva
11. Maďarsko
12. Taliansko
13. Poľsko
14. Rakúsko

ISSN: 1336-4413



### Upevnenie nákupnej ceny

V 16. týždni 2011 sa nákupná cena jatočných kurčiat upevnila. V porovnaní so 14. týždňom stúpila z hodnoty 0,91 na 0,92 €/kg živej hmot., t. j. o 1,0 %.

Spracovatelia nakúpili v 16. týždni o 7,9 % menej jatočných kurčiat ako v 14. týždni. V porovnaní s rovnakým obdobím minulého roka bol nákup nižší až o 17,5 percenta.

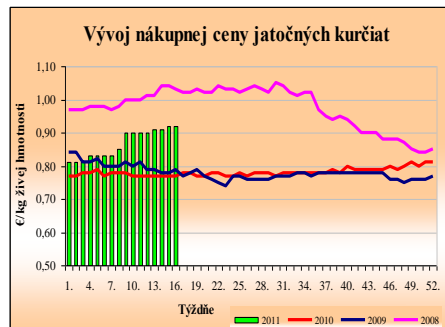
Rozpätie nákupných cien jatočných kurčiat

sa v 16. týždni zúžilo. Bitúnky nakupovali kurčatá v rozpätí od 0,91 €/kg do 0,95 €/kg živej hmotnosti.

V medziročnom porovnaní bola priemerná nákupná cena jatočných kurčiat vyššia až o 19,0 %.

**Ponuka** jatočných kurčiat bola dostačujúca, **dopyt** mal bežný rozsah.

PPA – ATIS



### Odbytové ceny vajec oslabili

V 16. týždni 2011 priemerné odbytové ceny vajec v porovnaní so 14. týždňom oslabili vo všetkých kategóriách.

Z *triedených voľne ložených* vajec najviac klesla odbytová cena vajec S (pod 53 g), a to o 8,4 % z 3,98 €/100 ks na 3,65 €/100 ks. Odbytové ceny vajec s najväčším podielom na odbyte L (od 63 g do 72 g) a M (od 53 g do 62 g) oslabili o 5,5 a 5,1 % na 6,22 a 5,39 €/100 ks. Najťažšie vajcia XL (73 g a viac) zlacneli len mierne, a to o 1,3 % na 7,07 €/100 ks.

Pri *balených vajciach* najviac klesla cena vajec M v 30-ks balení, a to o 7,5 % zo 6,07 na 5,61 €/100 ks. Vajcia M balené po 6 a 10 ks zlacneli o 4,8 % (6,42 €/100 ks) a 3,2 % (6,55 €/100 ks).

*Medziročný cenový rozdiel* sa pri *triedených voľne ložených* vajciach pohyboval od -26,5 % (S) do -7,5 % (XL). Pri *balených* vajciach boli ceny oproti minulému roku nižšie, a to v rozpätí od 16,2 % (M v 10-ks bal.) do 22,7 % (M v 30-ks bal.).

**Ponuka** vajec bola dostačujúca, **dopyt** mal bežný rozsah.

PPA – ATIS

## Nákupné ceny jatočnej hydiny v SR

Ceny zisťované v dňoch 26. 4. – 27. 4. 2011 za 16. týždeň

Ceny sa uvádzajú v €/kg živej hmotnosti bez DPH

Produkt	Min.	Max.	SR 16. týž.	SR 14. týž.	Vývoj v %		Očak.
			€/kg	€/kg	Týždenný	Medziroč.	€/kg
Jatočné kurčatá	0,91	0,95	<b>0,92</b>	0,91	1,0	19,0	0,93
Jatočné sliepky	-	-	-	-			-

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti).

## Ceny výrobcov konzumných vajec - voľne ložených

Ceny zisťované v dňoch 26. 4. – 27. 4. 2011 za 16. týždeň

Ceny sa uvádzajú v €/100 ks bez DPH

Produkt	Cena	Zso	Sso	Vso	SR 16. týž.	SR 14. týž.	Vývoj v %	
					€/100 ks	€/100 ks	Týždenný	Medziroč.
Vajcia XL (73 g a viac)	Min.	6,40	4,50	7,50	<b>4,50</b>	4,50		-23,1
	Max.	10,83	9,49	10,00	<b>10,83</b>	10,83		2,3
	<b>Priemer.</b>	7,00	6,38	8,03	<b>7,07</b>	7,16	-1,3	-7,5
	Priem. očak.	7,00	6,01	8,03	<b>6,96</b>	7,14	-1,5	x
Vajcia L (od 63 g do 72 g)	Min.	5,00	4,50	7,00	<b>4,50</b>	4,50		-23,1
	Max.	8,99	7,20	7,50	<b>8,99</b>	7,50	19,8	-5,4
	<b>Priemer.</b>	6,03	6,09	7,36	<b>6,22</b>	6,59	-5,5	-15,0
	Priem. očak.	6,03	5,83	7,36	<b>6,08</b>	6,34	-2,2	x
Vajcia M (od 53 g do 62 g)	Min.	4,19	4,50	5,75	<b>4,19</b>	4,50	-6,9	-23,1
	Max.	8,04	6,00	6,50	<b>8,04</b>	6,83	17,7	-10,7
	<b>Priemer.</b>	5,28	5,31	5,83	<b>5,39</b>	5,68	-5,1	-19,7
	Priem. očak.	5,29	5,20	5,83	<b>5,38</b>	5,43	-0,2	x
Vajcia S (pod 53 g)	Min.	3,56	*1	3,83	<b>3,25</b>	2,83	14,8	-28,3
	Max.	4,17		5,80	<b>5,80</b>	5,50	5,5	-18,8
	<b>Priemer.</b>	3,61		4,05	<b>3,65</b>	3,98	-8,4	-26,5
	Priem. očak.	3,61		4,05	<b>3,65</b>	3,99	0,1	x
Vajcia netriedené	Min.	*1	*1	-	<b>*1</b>	2,00		
	Max.					5,48		
	<b>Priemer.</b>					3,18		
	Priem. očak.					3,18		x
Vajcia na spracovanie (€/kg)	Min.				-	*1		
	Max.							
	<b>Priemer.</b>							
	Priem. očak.							x

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky, Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj).

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti). Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistennej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvoma týždňami.

## Ceny výrobcov balených konzumných vajec

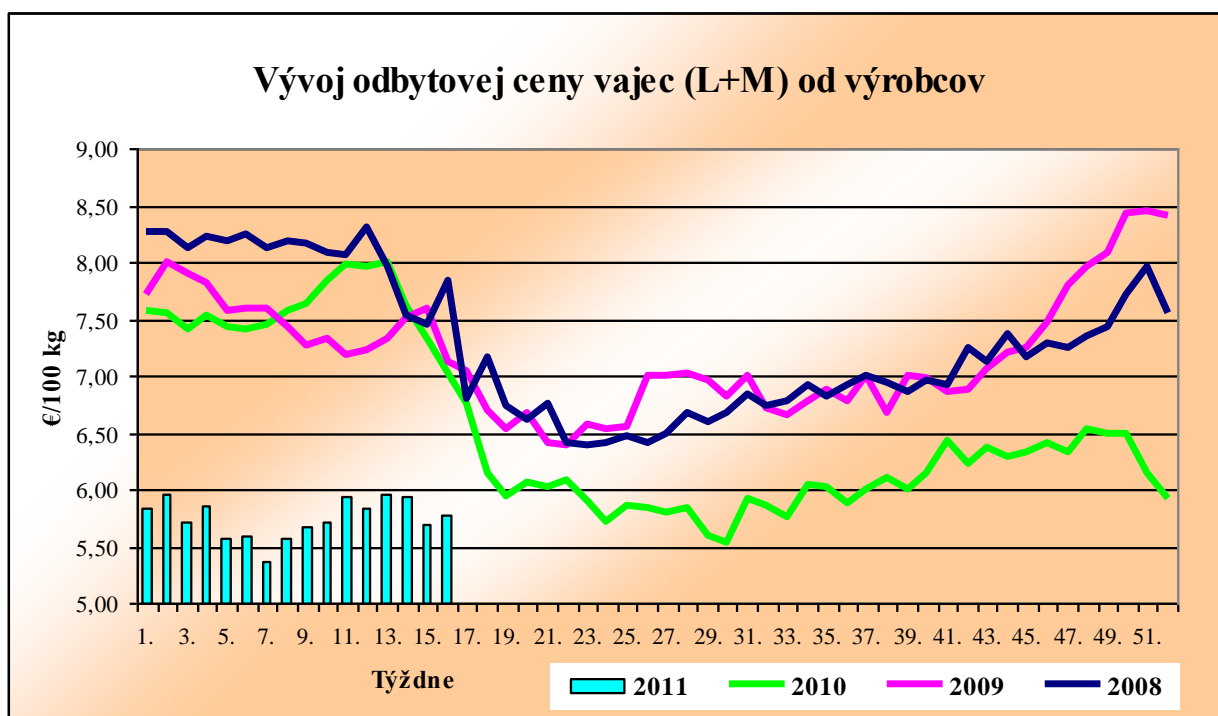
Ceny zisťované v dňoch 26. 4. – 27. 4. 2011 za 16. týždeň

Ceny sa uvádzajú v €/100 ks bez DPH

Produkt	Cena	Zso	Sso	Vso	SR 16. týž.	SR 14. týž.	Vývoj v %	
					€/100 ks	€/100 ks	Týždenný	Medziroč.
Vajcia L (od 63 g do 72 g) <b>Balené po 6 ks</b>	Min.	*1	*1	-	*1	7,10	-9,9	
	Max.					7,10	-9,9	
	<b>Priemer.</b>					7,10	-9,9	
	Priem. očak.					6,57	-2,2	x
Vajcia L (od 63 g do 72 g) <b>Balené po 10 ks</b>	Min.	*1	*1	-	*1	7,10	-9,9	
	Max.					7,10	-9,9	
	<b>Priemer.</b>					7,10	-9,9	
	Priem. očak.					6,47	-3,8	x
Vajcia M (od 53 g do 62 g) <b>Balené po 6 ks</b>	Min.	6,00	6,00	*1	<b>6,00</b>	6,53	-8,1	-20,0
	Max.	6,82	6,53		<b>7,50</b>	9,50	-21,1	-21,1
	<b>Priemer.</b>	6,10	6,30		<b>6,42</b>	6,74	-4,8	-17,1
	Priem. očak.	6,10	6,07		<b>6,27</b>	6,39	-2,3	x
Vajcia M (od 53 g do 62 g) <b>Balené po 10 ks</b>	Min.	6,00	6,00	*1	<b>6,00</b>	6,36	-5,7	-20,0
	Max.	6,80	6,60		<b>7,70</b>	7,80	-1,3	-21,4
	<b>Priemer.</b>	6,22	6,39		<b>6,55</b>	6,76	-3,2	-16,2
	Priem. očak.	6,22	6,19		<b>6,45</b>	6,25	-1,5	x
Vajcia M (od 53 g do 62 g) <b>Balené po 30 ks</b>	Min.	5,38	*1	*1	<b>5,38</b>	5,49	-2,1	-22,1
	Max.	5,50			<b>5,70</b>	6,20	-8,1	-33,7
	<b>Priemer.</b>	5,50			<b>5,61</b>	6,07	-7,5	-22,7
	Priem. očak.	5,50			<b>5,55</b>	5,76	-1,2	x
Vajcia S (pod 53 g) <b>Balené po 30 ks</b>	Min.	-	*1	-	*1	*1		
	Max.							
	<b>Priemer.</b>							
	Priem. očak.							x

Oblasti trhu: Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky, Nitriansky kraj), Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský, Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Prešovský, Košický kraj).

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti). Vývoj priemernej očakávanej ceny je rozdiel priemernej očakávanej ceny a ceny zistennej v aktuálnom týždni. Vývoj ostatných cien je rozdiel medzi hodnotou v aktuálnom týždni a hodnotou zistenou pred dvoma týždňami.



**Odbytové ceny celej, delenej hydiny, drobov a hydinových výrobkov od spracovateľov v SR**

Ceny zisťované v dňoch 26. 4. – 27. 4. 2011 za 16. týždeň

Ceny sa uvádzajú v €/kg bez DPH

Názov produktu	Min.	Max.	SR 16.	SR 14.	Vývoj v %		Očak.
			týž.	týž.	Týždenný	Medziroč.	€/kg
			€/kg	€/kg			€/kg
Kurča pitvané bez drobov chladené tr. A	1,64	1,80	<b>1,75</b>	1,80	-3,0	5,6	1,75
Kurča pitvané bez drobov mrazené tr. A.	1,53	1,74	<b>1,63</b>	1,57	3,6	12,3	1,63
Sliepka pitvaná bez drobov mrazená tr. A.	*1	*1	*1	*1			*1
Kuracie prsia s kosťou a kožou chladené	*1	*1	*1	*1			*1
Kuracie stehná chladené	1,75	2,32	<b>2,03</b>	2,10	-3,3	10,4	2,03
Kuracie stehná horné s kosťou a kožou chladené	1,95	2,72	<b>2,21</b>	2,45	-9,9	-9,1	2,21
Kuracie stehná spodné s kosťou chladené	1,87	2,26	<b>2,11</b>	2,26	-6,6	-8,9	2,11
Kuracie krídla chladené	1,20	1,70	<b>1,60</b>	1,62	-1,6	14,1	1,60
Kuracie rezne chladené	3,15	4,81	<b>4,48</b>	4,50	-0,6	3,7	4,48
Kuracia drobková zmes chladená	0,55	1,01	<b>0,58</b>	0,59	-2,8	1,5	0,58
Kuracie pečienky chladené	1,82	2,16	<b>1,98</b>	2,00	-1,1	3,1	1,98
Kuracie žalúdky chladené	1,34	1,66	<b>1,56</b>	1,65	-5,5	-0,8	1,56
Kuracie srdcia chladené	*1	*1	*1	1,58			*1
Kuracie prsia s kosťou mrazené	2,70	3,82	<b>3,07</b>	2,92	5,0	15,3	3,07
Kuracie stehná mrazené	1,75	2,20	<b>1,79</b>	1,76	1,4	0,9	1,79
Kuracie stehná horné s kosťou a kožou mrazené	1,78	2,50	<b>1,88</b>	1,92	-1,8	4,8	1,88
Kuracie stehná spodné s kožou mrazené	1,80	2,20	<b>1,87</b>	1,88	-0,3	-0,8	1,87
Kuracie krídla mrazené	1,20	1,73	<b>1,32</b>	1,27	4,0	9,8	1,32
Kuracie rezne mrazené	3,10	4,30	<b>3,83</b>	3,58	6,8	9,1	3,83

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako trija respondenti).

## Odbytové ceny celej, delenej hydiny, drobov a hydinových výrobkov od spracovateľov v SR

Ceny zisťované v dňoch 26. 4. – 27. 4. 2011 za 16. týždeň

Ceny sa uvádzajú v €/kg bez DPH

Názov produktu	Min.	Max.	SR 16.	SR 14.	Vývoj v %		Očak.
			týž.	týž.	Týždenný	Medziroč.	€/kg
			€/kg	€/kg			€/kg
Kuracia drobková zmes mrazená	0,50	0,81	<b>0,64</b>	0,62	3,8	5,7	0,64
Kuracie pečenky mrazené	1,30	1,90	<b>1,44</b>	1,55	-7,6	2,3	1,44
Kuracie žalúdky mrazené	1,35	1,83	<b>1,70</b>	1,65	2,9	-2,1	1,70
Kuracie srdcia mrazené	1,35	1,60	<b>1,43</b>	1,42	1,0	-3,9	1,43
Morčacie prsia bez kostí a kože mraz.	*1	*1	*1	-			*1
Hydinová tlačienka	*1	*1	*1	*1			*1
Kuracia šunka	3,25	3,33	<b>3,31</b>	3,25	1,8	3,2	3,31
Morčacia šunka	*1	*1	*1	*1			*1
Hydinové párky	1,26	1,42	<b>1,30</b>	1,30		0,8	1,30
Bratislavská hydinová saláma	2,11	2,32	<b>2,16</b>	2,17	-0,2	-0,3	2,16

\*1 údaj nezverejňujeme (menej ako traja respondenti).

## Komentár k odbytovým cenám celej, delenej hydiny a hydinových výrobkov

### Medziročné porovnanie

Trend upevňovania cien pokračuje. V 16. týždni sa väčšina odbytových cien sledovaného sortimentu, tak ako v predchádzajúcich týždňoch, v porovnaní s minulým rokom posilnila. Interval percentuálnych rozdielov priemerných odbytových cien sa pohybovali od -9,9 do +15,3 %.

Z *chladenej hydiny, hydinových kusov a drobov* medziročne najviac posilnila odbytová cena kuracích krídel (14,1 %). Medziročne zdraželi aj chladené kuracie stehná (10,4 %), rezne (3,7 %), pečenky (3,1 %), a chladená kuracia drobková zmes (1,5 %). Odbytová cena chladeného kurčaťa pitvaného bez drobov bola oproti minulému roku vyššia o 5,6 %. Naopak, oproti vlaňajšku zlacneli chladené kuracie stehná (horné o 9,1 % a spodné o 8,9 %) a chladená kuracie žalúdky (o 0,8 percenta). V 16. týždni z *mrazenej hydiny, hydinových kusov a drobov* sme zaznamenali medziročné posilnenie cien v prípade mrazených kuracích prs s kosťou (15,3 %), mrazených kuracích stehien (celých o 0,9 %, horných o 4,8 %), mrazených kuracích krídel (9,8 %) a mrazených kuracích rezňov (9,1 %). Výrazne drahšie bolo aj kurča pitvané bez drobov, a to o 12,3 percenta. O 5,7 % zdražela oproti minulému roku aj mrazená kuracie drobková zmes a mrazené kuracie pečenky o 2,3 %. Medziročne oslabili odbytové ceny mrazených kuracích sŕdc (-3,9 %) a mrazených kuracích žalúdkov (-2,1 %). Z hydinových výrobkov zdražela o 3,2 % kuracia šunka a o 0,8 % hydinové párky.

### Odbytové ceny v 16. týždni 2011

V 16. týždni tohto roka sme v porovnaní s 14. týždňom zaznamenali rozdielny trend pohybu cien chladeného a mrazeného sortimentu. Pri chladenej hydine, hydinových kusoch a drobov väčšina odbytových cien išla smerom dole, zatiaľ čo mrazenej naopak, hore.

Z *chladenej hydiny, hydinových kusov a drobov* oproti 14. týždňu najviac klesla odbytová cena pri horných kuracích stehnách, a to z 2,45 na 2,21 €/kg (-9,9 percenta). Chladené kuracie stehná celé (2,03 €/kg) a spodné (2,11 €/kg) zlacneli o 3,3 % a 6,6 %. O 5,5 % oslabila priemerná odbytová cena chladených kuracích žalúdkov z 1,65 na 1,56 €/kg. Miernejší pohyb cien smerom dole sme zaznamenali pri chladených kuracích rezňoch (4,48 €/kg), chladených kuracích krídlach (1,60 €/kg) a chladenej kuracej drobkovej zmesi (0,58 €/kg), ktorých ceny klesli od -0,6 do -2,8 %. Chladené kuracie pečenky (1,98 €/kg) zlacneli o 1,1 % a chladené pitvané kurča bez drobov (1,75 €/kg) o 3,0 %.

Iná situácia bola pri *mrazenej hydine, hydinových dieloch a droboch*. Odbytové ceny sledovaného mrazeného sortimentu stúpili s výnimkou mrazených kuracích stehien (spodných o 0,3 %, horných o 1,8 %) a mrazených kuracích pečienok (7,6 %). Od 14. do 16. týždňa sme najväčší cenový nárast zaznamenali pri mrazených kuracích rezňoch (6,8 %) a prsiach (5,0 %). Odbytová cena mrazených kuracích rezňov stúpila z 3,58 na 3,83 €/kg a mrazených kuracích prs z 2,92 na 3,07 €/kg. O 4,0 % a 1,4 % zdraželi mrazené kuracie krídla (z 1,27 na 1,32 €/kg) a mrazené kuracie stehná (z 1,76 na 1,79 €/kg). Posilnili odbytové ceny mrazenej kuracej drobkovej zmesi z 0,62 na 0,64 €/kg (3,8 %), mrazených kuracích žalúdkov o 2,9 % z 1,65 na 1,70 €/kg a mrazených kuracích sŕdc z 1,42 na 1,43 €/kg (1,0 %).

V 16. týždni sme pri *hydinových výrobkoch* zaznamenali len minimálny pohyb cien. Odbytová cena kuracej šunky posilnila o 1,8 % z 3,25 na 3,31 €/kg a Bratislavskej hydinovej salámy naopak, oslabila o 0,2 percenta na 2,16 €/kg.

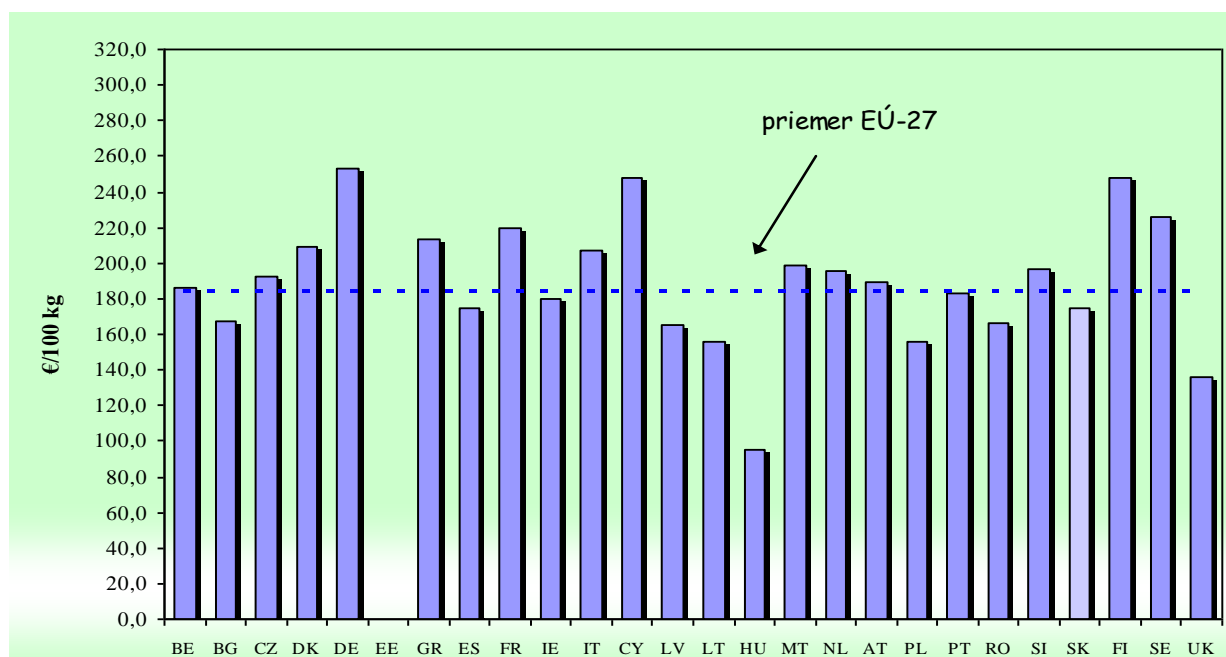
PPA – ATIS

## Ceny kurčiat na trhoch EÚ

Týždeň	13. týždeň 2011	14. týždeň 2011	15. týždeň 2011	16. týždeň 2011	16. týždeň 2010	Zmena 2011/2010	Zmena za 2 týž. %
<b>Krajina</b>	<b>Kurčatá chladené 65 % v EUR/100 kg</b>						
BE Belgicko	183,00	186,00	188,00	<b>186,00</b>	157,00	18,5	0,0
BG Bulharsko	146,62	167,58	167,58	<b>*167,58</b>	128,84	30,1	0,0
CZ Česká republika	179,03	182,16	181,18	<b>191,94</b>	165,87	15,7	5,4
DK Dánsko	210,81	212,02	209,44	<b>*209,44</b>	198,60	5,5	-1,2
DE Nemecko	251,00	252,00	253,00	<b>253,00</b>	242,00	4,5	0,4
EE Estónsko	-	-	-	-	-		
GR Grécko	213,00	213,00	213,00	<b>*213,00</b>	215,00	-0,9	0,0
ES Španielsko	165,23	166,12	173,30	<b>174,20</b>	148,17	17,6	4,9
FR Francúzsko	220,00	220,00	220,00	<b>*220,00</b>	175,00	25,7	0,0
IE Írsko	180,00	180,00	180,00	<b>*180,00</b>	182,00	-1,1	0,0
IT Taliansko	201,25	205,00	207,50	<b>*207,50</b>	170,00	22,1	1,2
CY Cyprus	246,87	247,25	247,38	<b>247,38</b>	237,61	4,1	0,1
LV Lotyšsko	193,71	194,41	160,36	<b>165,31</b>	140,83	17,4	-15,0
LT Litva	154,02	155,03	155,04	<b>155,45</b>	137,56	13,0	0,3
HU Maďarsko	178,73	175,80	170,35	<b>95,22</b>	172,03	-44,7	-45,8
MT Malta	199,13	199,13	199,13	<b>199,13</b>	188,13	5,8	0,0
NL Holandsko	191,00	196,00	196,00	<b>*196,00</b>	160,00	22,5	0,0
AT Rakúsko	192,48	192,12	190,34	<b>188,92</b>	186,59	1,2	-1,7
PL Poľsko	145,02	154,77	155,23	<b>156,12</b>	120,11	30,0	0,9
PT Portugalsko	158,00	178,00	178,00	<b>183,00</b>	171,00	7,0	2,8
RO Rumunsko	166,59	166,34	166,34	<b>*166,34</b>	148,80	11,8	0,0
SI Slovinsko	191,50	191,12	197,07	<b>196,25</b>	188,87	3,9	2,7
<b>SK Slovensko</b>	<b>167,33</b>	<b>180,23</b>	<b>178,65</b>	<b>174,82</b>	<b>165,51</b>	<b>5,6</b>	<b>-3,0</b>
FI Fínsko	248,97	251,23	249,66	<b>248,29</b>	246,51	0,7	-1,2
SE Švédsko	219,01	227,28	219,85	<b>225,75</b>	190,83	18,3	-0,7
UK Veľká Británia	136,16	136,16	136,16	<b>*136,16</b>	119,91	13,6	0,0
<b>EU Európska únia</b>	<b>182,63</b>	<b>185,53</b>	<b>186,43</b>	<b>184,43</b>	<b>161,67</b>	<b>14,1</b>	<b>-0,6</b>

Poznámka: \* - krajina neuviedla cenu, hodnota z predchádzajúceho týždňa

16. týždeň 2011



Zdroj: Európska komisia/CIRCA

Graf: PPA – ATIS

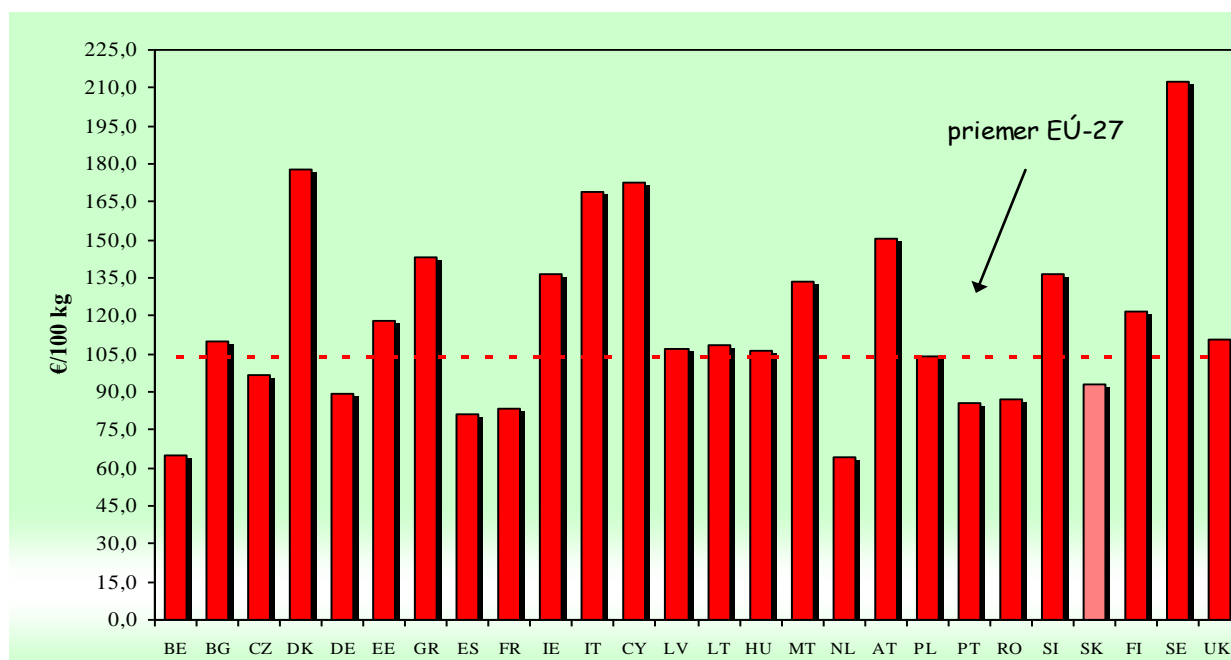
## Ceny vajec na trhoch EÚ

Týždeň	13. týždeň 2011	14. týždeň 2011	15. týždeň 2011	16. týždeň 2011	16. týždeň 2010	Zmena 2011/2010	Zmena za 2 týž. %
<b>Krajina</b>	<b>Vajcia priemer L a M v EUR/100 kg</b>						
BE Belgicko	82,47	74,62	70,97	<b>64,62</b>	101,52	-36,3	-13,4
BG Bulharsko	109,04	109,56	109,56	<b>*109,56</b>	101,66	7,8	0,0
CZ Česká republika	91,26	92,34	95,49	<b>97,00</b>	116,23	-16,5	5,0
DK Dánsko	178,09	178,09	178,06	<b>*178,06</b>	178,44	-0,2	0,0
DE Nemecko	113,29	113,29	109,29	<b>89,63</b>	114,63	-21,8	-20,9
EE Estónsko	104,87	111,22	139,23	<b>117,93</b>	112,10	5,2	6,0
GR Grécko	143,00	143,00	143,00	<b>*143,00</b>	140,00	2,1	0,0
ES Španielsko	89,64	85,68	82,54	<b>81,04</b>	104,04	-22,1	-5,4
FR Francúzsko	92,04	88,87	83,31	<b>*83,31</b>	113,79	-26,8	-6,3
IE Írsko	136,57	136,57	136,57	<b>*136,57</b>	133,26	2,5	0,0
IT Taliansko	176,39	173,61	168,85	<b>168,85</b>	176,39	-4,3	-2,7
CY Cyprus	172,81	172,81	172,81	<b>172,81</b>	164,60	5,0	0,0
LV Lotyšsko	92,40	123,22	120,14	<b>106,72</b>	130,47	-18,2	-13,4
LT Litva	106,14	112,82	116,32	<b>108,78</b>	121,99	-10,8	-3,6
HU Maďarsko	103,86	106,90	107,03	<b>106,58</b>	122,24	-12,8	-0,3
MT Malta	120,37	94,15	94,15	<b>133,74</b>	93,06	43,7	42,0
NL Holandsko	72,00	68,00	64,00	<b>*64,00</b>	90,00	-28,9	-5,9
AT Rakúsko**	149,61	150,35	151,62	<b>150,68</b>	165,36	-8,9	0,2
PL Poľsko	111,44	108,98	105,84	<b>104,22</b>	137,32	-24,1	-4,4
PT Portugalsko	100,53	93,92	90,61	<b>85,32</b>	117,06	-27,1	-9,2
RO Rumunsko	86,94	86,45	87,19	<b>*87,19</b>	96,14	-9,3	0,9
SI Slovinsko	132,35	131,33	131,85	<b>136,55</b>	123,73	10,4	4,0
<b>SK Slovensko</b>	<b>97,31</b>	<b>98,44</b>	<b>92,36</b>	<b>92,97</b>	<b>112,03</b>	<b>-17,0</b>	<b>-5,6</b>
FI Fínsko	121,43	121,43	121,43	<b>*121,43</b>	130,38	-6,9	0,0
SE Švédsko	210,30	210,49	210,08	<b>212,39</b>	170,68	24,4	0,9
UK Veľká Británia	110,80	110,80	110,80	<b>*110,80</b>	114,96	-3,6	0,0
<b>EU Európska únia</b>	<b>111,00</b>	<b>109,22</b>	<b>106,55</b>	<b>103,60</b>	<b>121,72</b>	<b>-14,9</b>	<b>-5,1</b>

Poznámka: \* - krajina neuviedla cenu, hodnota z predchádzajúceho týždňa,

\*\* - Barn egg – podstielkový chov

16. týždeň 2011



Zdroj: Európska komisia/CIRCA

Graf: PPA – ATIS

**Česká republika – trh vajec**
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov vajec v ČR – priemer za marec 2011**
*Kč/ks bez DPH*

Trieda	Cena	Stredné Čechy	Severovýchod	Severozápad	Juhozápad	JVStred. Morava	Ostravsko	ČR
<b>S</b>	Min. priem. cena	*	0,80	*	0,70	*	*	0,70
	Max. priem. cena	*	1,02	*	1,15	*	*	1,15
	<b>Priemer. cena</b>	*	<b>1,00</b>	*	<b>0,84</b>	*	*	<b>1,00</b>
	<i>Zmena k februáru</i>	-	- 0,03	-	+ 0,03	-	-	- 0,03
<b>M</b>	Min. priem. cena	1,28	1,37	*	1,33	*	*	1,28
	Max. priem. cena	1,66	1,66	*	1,78	*	*	1,78
	<b>Priemer. cena</b>	<b>1,55</b>	<b>1,47</b>	*	<b>1,40</b>	*	*	<b>1,46</b>
	<i>Zmena k februáru</i>	+ 0,01	+ 0,02	-	- 0,01	-	-	- 0,02
<b>L</b>	Min. priem. cena	1,30	1,44	*	1,18	*	*	1,18
	Max. priem. cena	1,97	1,67	*	1,68	*	*	1,97
	<b>Priemer. cena</b>	<b>1,54</b>	<b>1,57</b>	*	<b>1,39</b>	*	*	<b>1,49</b>
	<i>Zmena k februáru</i>	+ 0,06	+ 0,05	-	- 0,06	-	-	- 0,01
<b>Ostatné</b>	Min. priem. cena	1,60	1,58	*	1,62	*	*	1,58
	Max. priem. cena	2,07	1,93	*	2,65	*	*	2,65
	<b>Priemer. cena</b>	<b>1,98</b>	<b>1,78</b>	*	<b>1,97</b>	*	*	<b>2,01</b>
	<i>Zmena k februáru</i>	- 0,02	+ 0,01	-	- 0,00	-	-	+ 0,00
<b>Priemer</b>	Min. priem. cena	1,26	1,38	*	1,30	*	*	1,26
	Max. priem. cena	1,72	1,58	*	1,73	*	*	1,73
	<b>Priemer. cena</b>	<b>1,56</b>	<b>1,49</b>	*	<b>1,40</b>	*	*	<b>1,47</b>
	<i>Zmena k februáru</i>	+ 0,01	+ 0,03	-	- 0,03	-	-	- 0,03

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*
*Kurz ECB priemer za marec, 1 € = 24,393 CZK*

 Poznámka: ostatné vajcia = netriedené a hmotnostná skupina XL, \* *nevedené (menej ako tri údaje)*.

**Stredné Čechy** - Praha, Stredočeský kraj, **Severovýchod** - Liberecký, Královohradecký, Pardubický kraj, **Severozápad** - Ústecký, Karlovarský kraj, **Juhozápad** - Plzeňský, Juhočeský kraj, **Juhovýchod (JV)** - Vysočina, Juhomoravský kraj, **Stredná Morava** - Olomoucký, Zlínsky kraj, **Ostravsko** - Moravskosliezsky kraj.

**Priemerné spotrebiteľské ceny vajec v ČR**
*v Kč/10 ks s DPH*

Kraj	10. t. 2011	15. t. 2011	rozdiel	Kraj	10. t. 2011	15. t. 2011	rozdiel
<b>Praha</b>	20,71	<b>25,06</b>	+4,35	<b>Pardubický</b>	23,57	<b>26,23</b>	+2,67
<b>Stredočeský</b>	21,29	<b>24,12</b>	+2,83	<b>Vysočina</b>	23,60	<b>26,71</b>	+3,11
<b>Juhočeský</b>	21,31	<b>24,53</b>	+3,22	<b>Juhomoravský</b>	24,82	<b>24,30</b>	-0,52
<b>Plzeňský</b>	21,72	<b>24,57</b>	+2,84	<b>Olomoucký</b>	21,34	<b>23,57</b>	+2,22
<b>Karlovarský</b>	22,73	<b>25,40</b>	+2,67	<b>Zlínsky</b>	23,29	<b>25,43</b>	+2,14
<b>Ústecký</b>	20,12	<b>24,90</b>	+4,78	<b>Moravskosliezsky</b>	22,41	<b>23,84</b>	+1,43
<b>Liberecký</b>	23,15	<b>23,15</b>	0,00	<b>Česká republika</b>	<b>22,42</b>	<b>24,68</b>	<b>+2,26</b>
<b>Královohradecký</b>	23,77	<b>23,77</b>	0,00				

*Zdroj: ČSÚ/TIS<sup>CR</sup> SZIF*
**Priemerné ceny výrobcov krmnej zmesi pre nosnice v ČR**
*v Kč/t*

	I.	II.	III.	IV.	V.	VI.	VII.	VIII.	IX.	X.	XI.	XII.
<b>2009</b>	5 726	5 719	5 722	5 799	5 830	5 691	5 670	5 697	5 669	5 483	5 243	5 243
<b>2010</b>	5 227	5 230	5 234	5 236	5 197	5 188	5 220	5 185	5 797	5 915	5 972	5 939
<b>2011</b>	6 233	<b>6 230</b>										

*Zdroj: TIS<sup>CR</sup> SZIF*
*Kurz ECB priemer za marec, 1 € = 24,393 CZK*



## Írsky producent hydinového mäsa zníži produkciu

Írsky producent Cappoquin Poultry dočasne zníži produkciu hydinového mäsa o 25 % vzhľadom na rastúce výrobné náklady a znižovanie cien v supermarketoch.

Spolumajiteľ a finančný kontrolór Cappoquin, Tom Vaughan povedal, že cena krmiva

pre zvieratá stúpla od minulého roku z 270,- €/t na 370,- €/t v tomto roku. Supermarkety však predávajú kurčatá stále lacnejšie a lacnejšie. V Cappoquin Poultry je v súčasnosti zamestnaných 165 ľudí. *PPA-ATIS/WorldPoultry-net*

## Ukrajina: Výrobca hydiny MHP zvýšil produkciu

Jeden z popredných poľnohospodársko-priemyselných podnikov na Ukrajine MHP, so zameraním na produkciu hydiny a pestovanie obilia, oznámil zvýšenie produkcie hydinového mäsa. V priebehu prvého štvrťroka 2011

objem predaja kuracieho mäsa v porovnaní s prvým štvrťrokom 2010 vzrástol o 2 % na 84 300 ton v dôsledku zvýšenia objemu výroby a efektívnejšieho využitia existujúcich kapacít. *PPA – ATIS/WorldPoultry-net*

## V Rusku sa očakáva zvýšenie produkcie hydiny

Ruskí predstavitelia uviedli, že v tomto roku sa plánuje zvýšenie produkcie hydinového a bravčového mäsa. Napriek vlaňajšiemu suchu je dostatok krmiva.

Vo februári americké ministerstvo poľnohospodárstva oznámilo, že Rusko bude mať v roku 2011 nedostatok krmiva z dôvodu minuloročného sucha. Rusko túto informáciu však rýchlo poprelo. Ruská ministerka poľnohospodárstva, Jelena Skrynnik, novinárom na konferencii povedala, že Rusko má dostatok obilia zo zásob a bude schopné vyrovnáť sa so situáciou.

Vláda je pripravená predať krmne obilie do suchom zasiahnutých regiónov za cenu, ktorá je asi o 30 % nižšia ako súčasné ceny na trhu. Podľa ministerstva bude na predaj pripravených 700 tis. ton krmného obilia.

### Žiadne masové zabíjanie

Vláda a analytici sa obávajú, že nedostatok krmného obilia by mohlo viesť k masovému

zabíjaniu zvierat. Ale ich obavy sa nenaplnili. „Porážka prebieha ako obvykle a pri produkcii hydinového mäsa sa očakáva nárast na 3,15 mil. ton v roku 2011 z 2,83 mil. ton v roku 2010,“ povedala Galina Bobylyova, generálna riaditeľka Únie ruských chovateľov hydiny a priemyselnej lobby. Spotreba hydinového mäsa v Rusku bude tento rok prakticky bez zmeny (3,495 mil. ton) v porovnaní s 3,491 mil. tonami v roku 2010.

### Dovoz hydiny

Dovoz hydiny sa v roku 2011 zníži z 688 tis. ton na 390 tis. ton. Z Bieloruska a Kazachstanu sa bez cla dovezie 40 tis. ton. Na budúci rok sa zvýši produkcia o ďalších 300 tis. ton a bude možné znížiť dovoznú kvótu v r. 2012 nie na viac ako 200 tis. ton.

Rusko reguluje dovoz mäsa. Dovozná kvóta pre hydinu na rok 2011 bola stanovená na 350 tis. ton, čo je o 55,1 % menej ako v roku 2010. *PPA – ATIS/WorldPoultry-net*

## Nemeckí producenti vajec strácajú podiel na trhu

Produkcia konzumných vajec v Nemecku klesla v roku 2010 v priemere o 6,1 % na 9,69 miliardy ks, čo bolo o 18 % menej ako v roku 2008, keď v Nemecku prevládala ešte klasický klietkový chov.

Obľuba vajec pretrváva a ich spotreba na obyvateľa sa v roku 2010 zvýšila, a to o 4 ks na 214 kusov. Celkový dovoz škrupinových

vajec a vaječných výrobkov predstavoval 10,45 miliardy vajec, čo bolo o 10,2 % viac ako v roku 2009. Súčasne sa zvýšil vývoz o 3,6 % na 2,59 miliardy vajec. Vzhľadom na klesajúcu produkciu a rastúci dovoz klesol stupeň sebestačnosti na 54,9 %. Pred piatimi rokmi bol ešte na úrovni 70 %.

*PPA - ATIS/proplanta.de*

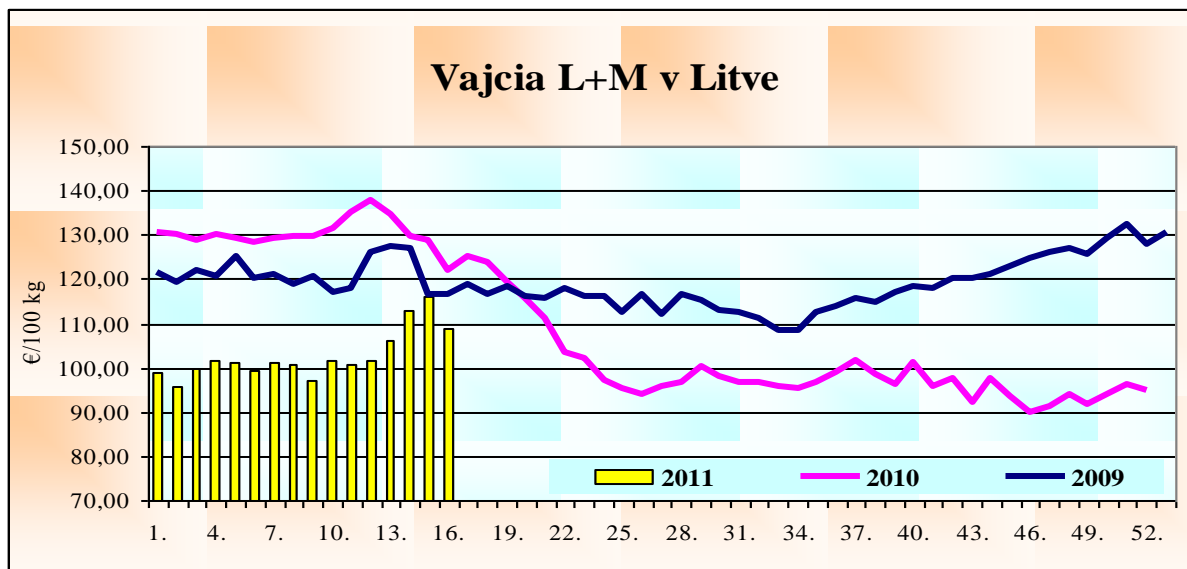
**Litva**
**Vážený priemer odbytových cien vaječ**

v LTL/100 ks

Vajcia triedy A hmotnostná kategória	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týž. v %	Cena v €/100kg 15. týž. 2011
L (63 g - 72 g)	22,06	22,74	24,11	25,03	10,1	<b>7,25</b>
M (53 g - 62 g)	21,60	22,71	24,41	24,74	8,9	<b>7,16</b>
<b>Priemer (L - M)</b>	21,78	22,72	24,28	24,85	9,4	<b>7,20</b>

Zdroj: RIS

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 3,453 LTL

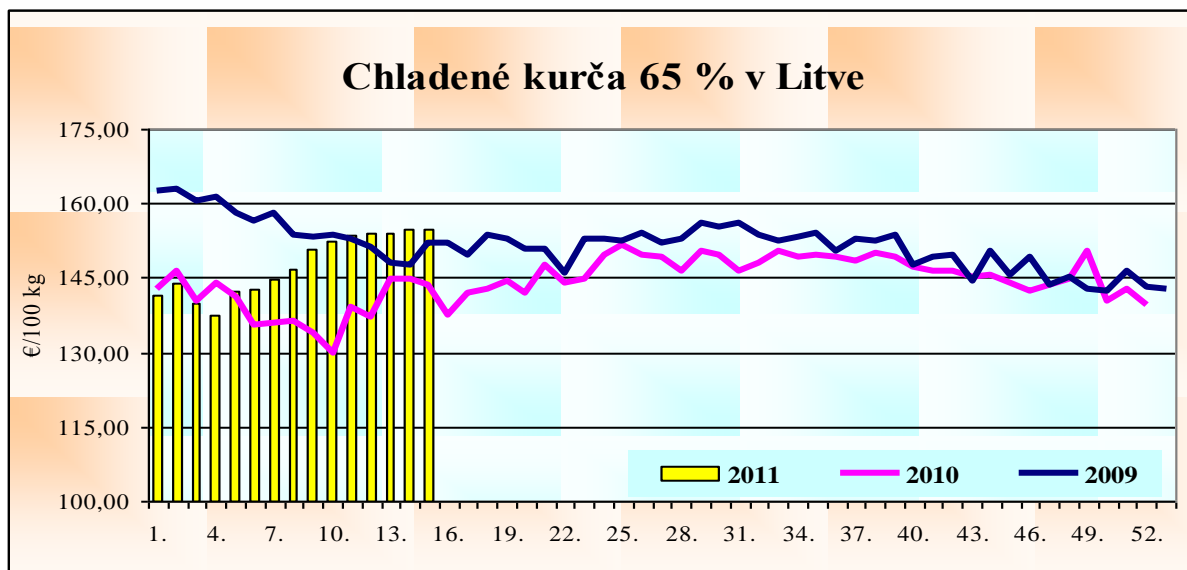

**Priemerná odbytová cena pitvaného kurčat'a**

v LTL/100 kg

Pitvané kurča	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týž. v %	Cena v €/kg 15. týž. 2011
<b>A trieda 65 %</b>	530,36	531,81	535,28	535,31	0,7	<b>1,55</b>

Zdroj: RIS

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 3,453 LTL



## Maďarsko

## Ceny hnedých vajec z baliarní (chov v kliečkach)

Hmotn. skupina	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	15. t./14. t. 11	15. týž. 2011
	HUF/ks				%	€/100 ks
<b>10 ks balenie</b>						
M (53 g - 62 g)	16,85	17,29	16,89	<b>17,00</b>	0,7	<b>6,36</b>
L (63 g - 72 g)	17,97	19,38	18,65	<b>18,05</b>	-3,2	<b>6,75</b>
M+L	17,04	17,58	17,11	<b>17,19</b>	0,5	<b>6,43</b>
<b>30 ks balenie</b>						
M (53 g - 62 g)	14,34	13,87	15,40	<b>15,67</b>	1,8	<b>5,86</b>
L (63 g - 72 g)	15,09	14,89	15,57	<b>15,24</b>	-2,1	<b>5,70</b>
M+L	14,75	14,45	15,50	<b>15,39</b>	-0,7	<b>5,76</b>

Zdroj: AKI

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 267,340 HUF

## Ceny výrobcov hydiny

Položka	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	15. t./14. t. 11	15. týž. 2011
	HUF/kg				%	€/kg
Kurča	246,49	247,36	248,80	<b>249,44</b>	0,3	<b>0,93</b>
Morka	341,91	343,37	344,65	<b>344,14</b>	-0,1	<b>1,29</b>
Hus	-	-	-	-		
Kačica	289,01	288,84	293,21	<b>293,51</b>	0,1	<b>1,10</b>

Zdroj: AKI

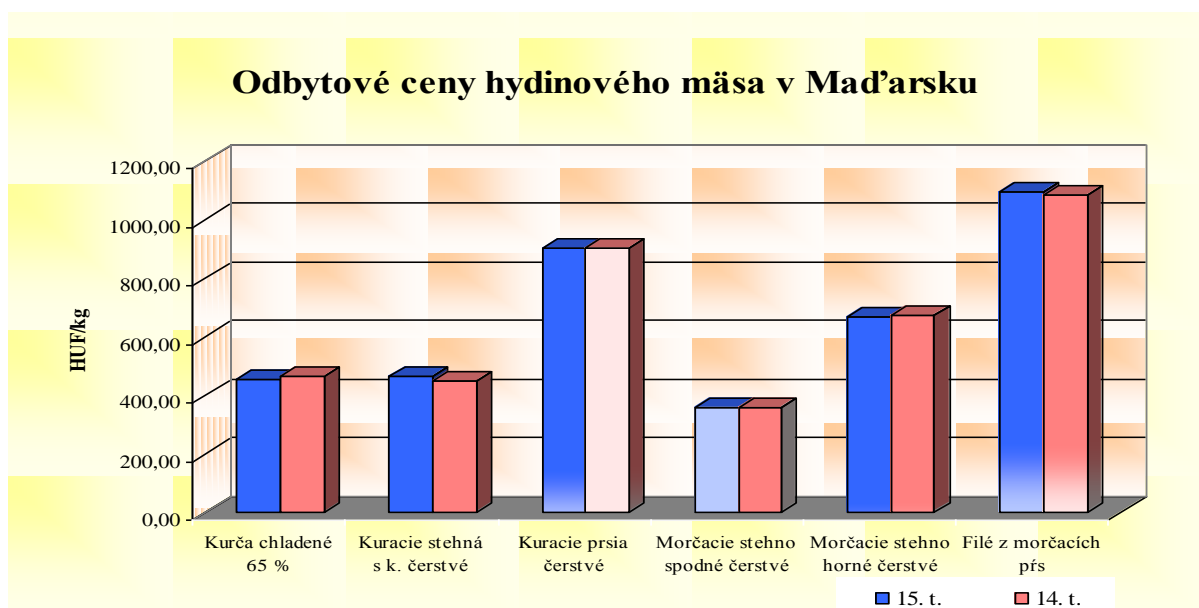
Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 267,340 HUF

## Odbytové ceny hydiny

Položka	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	15. t./14. t. 11	15. týž. 2011
	HUF/kg			%	€/kg
Kurča čerstvé 65 %	476,63	465,06	<b>453,56</b>	-2,5	<b>1,70</b>
Kuracie stehná s k. čerstvé	468,43	452,39	<b>467,24</b>	3,3	<b>1,75</b>
Kuracie prsia čerstvé	903,45	902,49	<b>904,05</b>	0,2	<b>3,38</b>
Morčacie stehno spodné čerstvé	362,52	358,27	<b>360,86</b>	0,7	<b>1,35</b>
Morčacie stehno horné čerstvé	674,97	675,19	<b>668,07</b>	-1,1	<b>2,50</b>
Filé z morčacích prs	1 060,65	1 084,88	<b>1 097,48</b>	1,2	<b>4,11</b>

Zdroj: AKI

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 267,340 HUF



**Taliansko**
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov vajec podľa oblastí**
*v EUR/100 ks*

Kategória	Oblasť	13. t. 2011	14. t. 2011	14./13. t. 2011	14. t. 2010	14. t. 2011 /14. t. 2010
<b>S</b>	Cuneo	9,70	<b>9,70</b>	0,0	10,70	-9,3
	Forli	10,00	<b>10,10</b>	1,0	10,90	-7,3
	Padova	9,30	<b>9,60</b>	3,2	10,70	-10,3
	Perugia	10,00	<b>10,10</b>	1,0	10,90	-7,3
	Treviso	8,50	<b>8,50</b>	0,0	10,00	-15,0
	Verona	9,50	<b>9,70</b>	2,1	10,70	-9,3
<b>M</b>	Cuneo	10,70	<b>10,70</b>	0,0	11,70	-8,5
	Forli	11,10	<b>11,30</b>	1,8	11,90	-5,0
	Padova	10,50	<b>10,80</b>	2,9	11,80	-8,5
	Perugia	11,10	<b>11,30</b>	1,8	11,90	-5,0
	Treviso	9,80	<b>9,80</b>	0,0	11,00	-10,9
	Verona	10,50	<b>10,70</b>	1,9	11,70	-8,5
<b>L</b>	Cuneo	11,30	<b>11,30</b>	0,0	11,90	-5,0
	Padova	11,10	<b>11,40</b>	-2,6	12,00	-5,0
	Perugia	11,40	<b>11,60</b>	1,8	12,40	-6,5
	Treviso	10,20	<b>10,20</b>	0,0	11,65	-12,4
	Verona	11,10	<b>11,30</b>	1,8	11,90	-5,0
<b>XL</b>	Cuneo	12,80	<b>12,80</b>	0,0	13,10	-2,3
	Padova	12,50	<b>12,80</b>	2,4	13,30	-3,8
	Verona	12,60	<b>12,80</b>	-1,6	13,10	-2,3

*Poznámka: Cena je v EUR/100 ks za vajcia balené v kartónoch po 360 ks.*
**Ceny poľnohospodárskych výrobcov hydiny podľa oblastí**
*v EUR/kg živej hmot.*

Druh	Oblasť	13. t. 2011	14. t. 2011	14./13. t. 2011	14. t. 2010	14. t. 2011 /14. t. 2010
<b>Kurčatá</b>	Cuneo	1,12	<b>1,14</b>	1,8	1,05	8,6
	Forli	1,14	<b>1,13</b>	-0,9	1,07	5,6
	Padova	1,15	<b>1,15</b>	0,0	1,00	15,0
	Perugia	1,16	<b>1,19</b>	2,6	1,06	12,3
	Treviso	1,10	<b>1,14</b>	3,6	1,04	9,6
	Verona	1,16	<b>1,16</b>	0,0	1,05	10,5
<b>Sliepky ťažké</b>	Cuneo	0,62	<b>0,74</b>	19,4	0,58	27,6
	Forli	0,62	<b>0,72</b>	16,1	0,56	28,6
	Padova	0,65	<b>0,74</b>	13,8	0,56	32,1
	Treviso	0,59	<b>0,74</b>	25,4	0,58	27,6
	Verona	0,74	<b>0,74</b>	0,0	0,55	34,5
<b>Morky ťažké</b>	Forli	1,21	<b>1,21</b>	0,0	1,07	13,1
	Verona	1,20	<b>1,20</b>	0,0	1,07	12,1

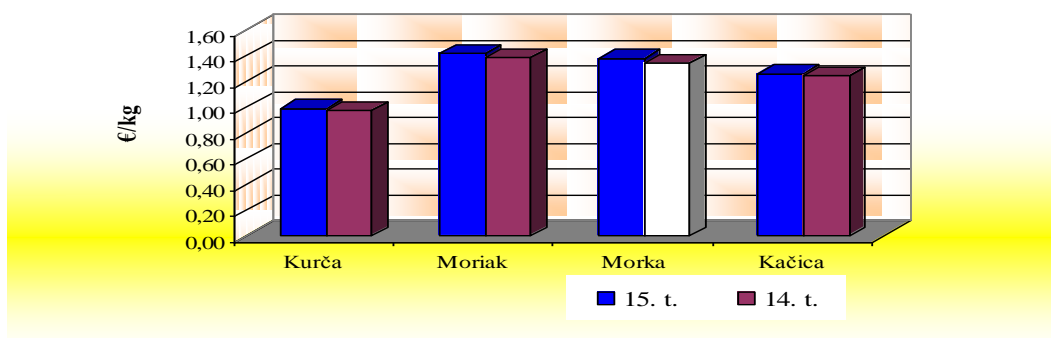
*Zdroj: Istituto di Servizi per il Mercato Agricolo Alimentare*

**Poľsko**
**Nákupné ceny vaječ - 15. týždeň 2011**

Položka	XL	L	M	S
Cena v PLN/100 ks	35,70	27,90	24,00	19,20
Cena v €/100 ks	<b>9,00</b>	<b>7,03</b>	<b>6,05</b>	<b>4,84</b>
Zmena ceny v % k 14. t.	-2,2	-4,5	0,0	2,7

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

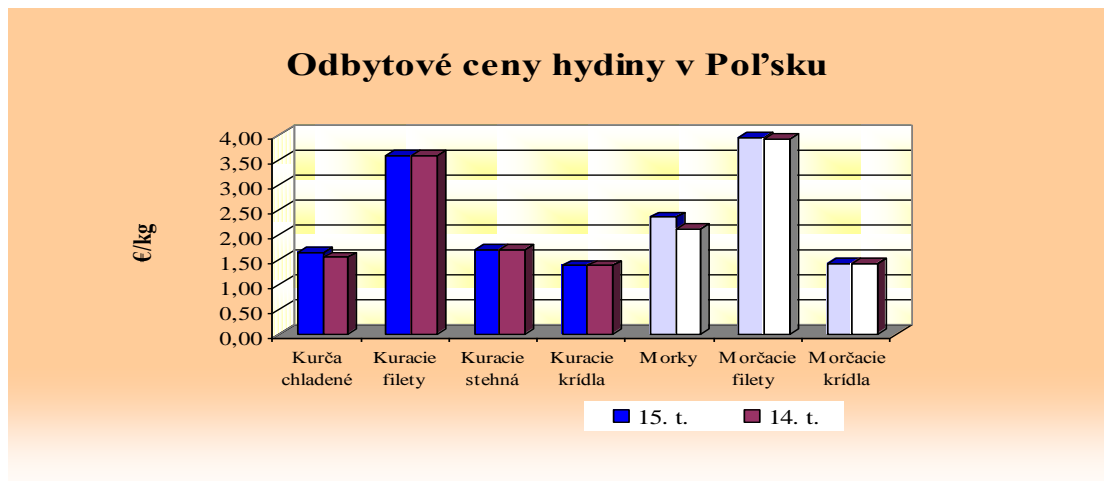
Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 3,968 PLN

**Nákupné ceny hydiny v Poľsku**

**Nákupné ceny hydiny - 15. týždeň 2011**

Položka	Kurčatá	Moriaky	Morky	Brojlerové kačice	Brojlerové husi
Cena v PLN/t	3 931,69	5 610,78	5 462,51	4 991,74	-
Cena v €/kg	<b>0,99</b>	<b>1,41</b>	<b>1,38</b>	<b>1,26</b>	-
Zmena ceny v % k 14. t.	1,5	2,4	2,9	0,8	-

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 3,968 PLN

**Odbytové ceny hydiny v Poľsku**

**Odbytové ceny hydiny - 15. týždeň 2011**

Položka	Kurčatá bez drobov	Kuracie prsia - filé	Kuracie stehná	Kuracie krídla	Morky	Morčacie prsia - filé	Morčacie krídla
Cena v PLN/t	6 456,62	14 036,40	6 534,87	5 362,57	9 186,09	15 668,06	5 586,04
Cena v €/kg	<b>1,63</b>	<b>3,54</b>	<b>1,65</b>	<b>1,35</b>	<b>2,32</b>	<b>3,95</b>	<b>1,41</b>
Zmena ceny v % k 14. t.	5,5	-0,4	0,7	0,0	14,2	2,2	0,6

Zdroj: Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi

Kurz ECB zo dňa 18. 4. 2011, 1 € = 3,968 PLN

**Rakúsko**
**Veľkoobchodné ceny vajec (podstielkový chov)**

Obdobie	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týždne %
<b>Vajcia</b>	<b>EUR/100 kusov</b>				
<b>XL</b>	12,28	12,30	12,34	<b>12,38</b>	0,7
<b>L</b>	10,31	10,08	10,16	<b>10,19</b>	1,1
<b>M</b>	8,88	8,62	8,63	<b>8,74</b>	1,4
<b>S</b>	6,56	6,89	6,94	<b>6,94</b>	0,7

*Zdroj: Eier und Geflügel, AMA*
**Veľkoobchodné ceny vajec (voľný výbeh)**

Obdobie	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týždne %
<b>Vajcia</b>	<b>EUR/100 kusov</b>				
<b>XL</b>	13,85	13,50	13,54	<b>13,55</b>	0,4
<b>L</b>	14,38	14,28	13,84	<b>14,47</b>	1,3
<b>M</b>	12,52	11,77	12,05	<b>12,30</b>	4,5
<b>S</b>	8,03	9,97	9,96	<b>10,28</b>	3,1

*Zdroj: Eier und Geflügel, AMA*
**Veľkoobchodné ceny vajec (bio vajcia)**

Obdobie	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týždne %
<b>Vajcia</b>	<b>EUR/100 kusov</b>				
<b>XL</b>	20,15	20,18	20,20	<b>20,16</b>	-0,1
<b>L</b>	19,78	19,79	19,69	<b>19,64</b>	-0,8
<b>M</b>	18,92	18,90	18,83	<b>18,75</b>	-0,8
<b>S</b>	6,77	6,77	6,87	<b>7,37</b>	8,9

*Zdroj: Eier und Geflügel, AMA*
**Veľkoobchodné ceny hydiny**

Obdobie	12. týž. 2011	13. týž. 2011	14. týž. 2011	15. týž. 2011	Zmena za 2 týždne %
<b>EUR/kg</b>					
<b>KURČATÁ</b>					
<b>S drobami</b>	2,04	2,05	2,06	<b>2,03</b>	-1,0
<b>Bez drobov</b>	2,24	2,25	2,25	<b>2,23</b>	-0,9
<b>KURČATÁ balenie na táckach</b>					
<b>S drobami</b>	2,34	2,40	2,41	<b>2,34</b>	-2,5
<b>Bez drobov</b>	2,50	2,52	2,52	<b>2,50</b>	-0,8
<b>MORČACIE PRSIA vákuovo balené</b>					
<b>Filé</b>	6,53	6,49	6,48	<b>6,53</b>	0,6

*Zdroj: Eier und Geflügel, AMA*

<b>Vydavateľ:</b> PPA Agrárne trhové informácie Slovenska Dobrovičova 12 815 26 Bratislava ISSN: 1336-4413	<b>Zodpovední pracovníci:</b> RNDr. Marta Vašková, CSc. Ing. Dajana Rosová Tel.: 02/53 417 419 Fax: 02/53 418 147 e-mail: <a href="mailto:Marta.Vaskova@apa.sk">Marta.Vaskova@apa.sk</a> e-mail: <a href="mailto:Dajana.Rosova@apa.sk">Dajana.Rosova@apa.sk</a>	Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné. Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa PPA - ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.
--	---	--